

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 1036/2005

z dnia 1 lipca 2005 r.

zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2535/2001 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1255/1999 odnośnie do ustaleń dotyczących przywozu mleka i przetworów mlecznych i otwarcia kontyngentów taryfowych

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1255/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku mleka i przetworów mlecznych ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 29 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2535/2001 ⁽²⁾ ustanawia m.in. szczegółowe zasady stosowania ustaleń dotyczących przywozu mleka i przetworów mlecznych przewidziane w Układach Europejskich zawartych pomiędzy Wspólnotą i jej Państwami Członkowskimi z jednej strony a niektórymi państwami Europy Środkowej i Wschodniej z drugiej strony. W celu wprowadzenia koncesji, o których mowa w decyzjach Rady i Komisji 2005/430/WE ⁽³⁾ oraz 2005/431/WE ⁽⁴⁾ w sprawie zawarcia Protokołów Dodatkowych do Układów Europejskich ustanawiających stowarzyszenie pomiędzy Wspólnotami Europejskimi i ich Państwami Członkowskimi z jednej strony a Bułgarią i Rumunią z drugiej strony, w celu uwzględnienia przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowackiej do Unii Europejskiej, należy z dniem 1 lipca 2005 r., tj. od dnia wejścia w życie Protokołów Dodatkowych, otworzyć nowe kontyngenty taryfowe oraz podwyższyć niektóre istniejące kontyngenty.

(2) Rozporządzenie Rady (WE) nr 747/2001 ⁽⁵⁾ przewiduje dla kontyngentu nr 09.1302 dotyczącego niektórych produktów rolnych pochodzących z Izraela, że będzie on zarządzany na zasadzie „kto pierwszy, ten lepszy”, zgodnie z art. 308a do 308c rozporządzenia Komisji (EWG) nr 2454/93 z dnia 2 lipca 1993 r. ustanawiającego przepisy w celu wykonania rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ustanawiającego Wspólnotowy

⁽¹⁾ Dz.U. L 160 z 26.6.1999, str. 48. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 186/2004 (Dz.U. L 29 z 3.2.2004, str. 6).

⁽²⁾ Dz.U. L 341 z 22.12.2001, str. 29. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 810/2004 (Dz.U. L 149 z 30.4.2004, str. 138).

⁽³⁾ Dz.U. L 155 z 17.6.2005, str. 1.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 155 z 17.6.2005, str. 26.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 109 z 19.4.2001, str. 2. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 503/2005 (Dz.U. L 83 z 1.4.2005, str. 13).

Kodeks Celny ⁽⁶⁾. Właściwym jest uwzględnienie tego kontyngentu w rozporządzeniu (WE) nr 2535/2001.

(3) Załącznik XII do rozporządzenia (WE) nr 2535/2001 zawiera odniesienie do organu wydającego świadectwa na Cyprze, które powinno zostać usunięte w związku z przystąpieniem Cypru do Unii Europejskiej.

(4) Rozporządzenie (WE) nr 2535/2001 należy zatem odpowiednio zmienić.

(5) Środki przewidziane niniejszym rozporządzeniem są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Mleka i Przetworów Mlecznych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (WE) nr 2535/2001 wprowadza się następujące zmiany:

1) w art. 5 lit. b) otrzymuje następujące brzmienie:

„b) kontyngenty przewidziane decyzjami Rady i Komisji 2005/430/WE (*) oraz 2005/431/WE (**);

(*) Dz.U. L 155 z 17.6.2005, str. 1.

(**) Dz.U. L 155 z 17.6.2005, str. 26.”;

2) w art. 19 a wprowadza się następujące zmiany:

a) ustęp 1 otrzymuje następujące brzmienie:

„1. W odniesieniu do kontyngentów przewidzianych rozporządzeniem Rady (WE) nr 312/2003 (*) oraz (WE) nr 747/2001 (**) i przedstawionych w załączniku VIIa do tego rozporządzenia, stosuje się art. 308a do 308c rozporządzenia (EWG) nr 2454/93.

(*) Dz. U. L 46 z 20.2.2003, str. 1.

(**) Dz. U. L 109 z 19.4.2001, str. 2.”;

⁽⁶⁾ Dz.U. L 253 z 11.10.1993, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 883/2005 (Dz.U. L 148 z 11.6.2005, str. 5).

b) ustęp 4 otrzymuje następujące brzmienie:

„4. Zastosowanie obniżonej stawki celnej wymaga przedstawienia dowodu pochodzenia wystawionego zgodnie z załącznikiem III do Układu z Chile lub z Protokołem 4 do Układu z Izraelem.”;

3) część B załącznika I zostaje zastąpiona tekstem znajdującym się w załączniku I do niniejszego rozporządzenia;

4) załącznik VIIa zostaje zastąpiony tekstem znajdującym się w załączniku II do niniejszego rozporządzenia;

5) w załączniku XII usuwa się wiersz dotyczący Cypru.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Ustępy 1 i 3 art.1 stosuje się od dnia 1 lipca 2005 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 1 lipca 2005 r.

W imieniu Komisji
Mariann FISCHER BOEL
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK I

„IB

KONTYNGENTY TARYFOWE W RAMACH UKŁADÓW EUROPEJSKICH MIĘDZY WSPÓLNOTĄ A BUŁGARIĄ I RUMUNIĄ

1. Produkty pochodzące z Rumunii

Nr kontyngentu	Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stosowana stawka celna (% KNU)	Kontyngent roczny od 1.7.2005 do 30.6.2006	Ilości (w tonach)	
					Roczny wzrost począwszy od 1 lipca 2006 r.	
09.4771	0402 10 19	Odtłuszczone mleko w proszku	Zwolnione	1 500	0	
	0402 21 11					
	0402 21 19	Pełnotłuste mleko w proszku	Zwolnione			
	0402 21 91					
09.4772	0403 10 11	Jogurt, niearomatyzowany	Zwolnione	1 000	0	
	0403 10 13					
	0403 10 19					
	0403 10 31	Pozostałe, niearomatyzowane	Zwolnione			
	0403 10 33					
	0403 10 39					
	0403 90 11					
	0403 90 13					
	0403 90 19					
	0403 90 31	Ser i twaróg	Zwolnione ⁽²⁾	3 000	200	
	0403 90 33					
	0403 90 39					
	0403 90 51					
0403 90 53						
0403 90 59						
0403 90 61						
0403 90 63						
0403 90 69						
09.4758	0406					

2. Produkty pochodzące z Bułgarii

Nr kontyngentu	Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stosowana stawka celna (% KNU)	Ilości (w tonach)	
				Kontyngent roczny od 1.7.2005 do 30.6.2006	Roczny wzrost począwszy od 1 lipca 2006 r.
09.4773	0402 10	Odtuszczone mleko w proszku	Zwolnione ⁽²⁾	3 300	300
	0402 21	Pełnotłuste mleko w proszku, niesłodzone			
09.4675	0403 10 11	Jogurt, niearomatyzowany	Zwolnione	770	70
	0403 10 13				
	0403 10 19				
	0403 10 31				
	0403 10 33				
0403 10 39					
09.4660	0406	Ser i twaróg	Zwolnione ⁽²⁾	7 000	300

⁽¹⁾ Pomimo zasad interpretacji Nomenklatury Scalonej, brzmienie opisu produktów należy uznać za czysto indykatoryjne, ponieważ system preferencyjny, do którego odnosi się niniejszy załącznik, określany jest w oparciu o zakres poszczególnych kodów CN. Tam, gdzie istnieje odniesienie do kodów ex CN, stosowalność systemu preferencyjnego określona jest w oparciu o brane razem kod CN oraz odpowiadający mu opis.

⁽²⁾ Niniejszą koncesję stosuje się jedynie do produktów nieobjętych jakiegokolwiek rodzaju subsydiami wywozowymi.

ZAŁĄCZNIK II

„ZAŁĄCZNIK VIIa

1. Kontyngent taryfowy w ramach załącznika I do Układu o Stowarzyszeniu z Republiką Chile

Nr kontyngentu	Kod CN	Opis (¹)	Stosowana stawka celna (% KNU)	Ilości roczne (w tonach) (podstawa = rok kalendarzowy)		Roczny wzrost począwszy od roku 2005
				od 1.2.2003 do 31.12.2003	2004	
09.1924	0406	Ser i twaróg	Zwolnione	1 375	1 500	75

2. Kontyngent taryfowy w ramach załącznika VII do rozporządzenia (WE) nr 747/2001 stosowany w odniesieniu do niektórych produktów rolnych pochodzących z Izraela

Nr kontyngentu	Kod CN	Opis (¹)	Stosowana stawka celna	Ilości roczne (w tonach) (podstawa = rok kalendarzowy)		
				2004	2005	2006
09.1302	0404 10	Serwatka i serwatka przetworzona	Zwolnione	824	848	872
						począwszy od roku 2007
						896

(¹) Pomimo zasad interpretacji Nomenklatury Scalonej, brzmienie opisu produktów należy uznać za czysto indykatoryjne, ponieważ system preferencyjny, do którego odnosi się niniejszy załącznik, określany jest w oparciu o zakres poszczególnych kodów CN. Tam, gdzie istnieje odniesienie do kodów ex CN, stosowalność systemu preferencyjnego określona jest w oparciu o brane razem kod CN oraz odpowiadający mu opis.”